

Scheffner, Johann Georg: Das Zeichen am Leibe (1778)

1 Finette gieng aus ihrem zwölften Jahr,
2 Ohn daß sie ihren Leib, noch jene Regung kannte
3 Von der die Frau Aebtißin brannte,
4 Die sonst doch ihr Mentor war.
5 Einst wusch das Mädchen sich die Meeresenge
6 Die zwischen fleischern Säulen liegt,
7 Durch die mit schmerzlichem Gedränge
8 Der Mensch ins Reich des Lebens kriecht.
9 »ach, schrie sie, ach! da sie die Sproßen
10 Der künftgen schwarzen Locken sah'
11 »
12 Mit jedem Tage wuchs die Zierde des Gestades,
13 Und kraußte sich das Schilf ums rothe Meer:
14 So blühet um die Quelle eines warmen Bades,
15 Ein zart Gesträuch, und streuet Schatten um sich her.
16 Aus Gram vergaß sie Spiel und Essen,
17 Oft blieb sie ganze Nächte wach,
18 Und konnte nicht das Wunderding vergeßen,
19 Das sichtbarlich aus ihrem Leibe brach.
20 Die bleiche Wange wies wie sehr sie sich betrübte,
21 Der Nonnen Trost blieb ohne Frucht,
22 Auch die Aebtißin die sie zärtlich liebte
23 Fleht, predigt, schilt, versucht
24 Durch Schmeicheln ihr den Grund des Kummers abzufragen –
25 »ach, gnäd'ge Frau, so hub sie endlich an,
26 Und seufzt und weint, »was hilfts mein Leid zu klagen
27 Da doch kein Mensch mir helfen kann,
28 Mich hat des Himmels Zorn geschlagen,
29 Ein Zeichen hat sein Grimm an meinem Leib gethan,
30 Das werd ich wohl bis in die Grube tragen,
31 Da sehn Sie sie selbst das Thier nur an – «
32 Hier hob das schöne Kind den Vorhang seiner Kleider,
33 Und wieß der gnäd'gen Frau das kleine Wundertier,

34 (ein Mönch der still im Oratorio saß
35 Half dieses Thierchen mit besehen,
36 Und glaubt' indem er just vom heiligen Paulus laß
37 Er sähe auch den Himmel offen stehen)
38 Madam sahs lächelnd an, und dacht wohlthätig: leider
39 Ist unser Prior jetzt nicht hier,
40 Der würd' geschwind' mit diesem Kätzchen spielen,
41 Der strich ihm gern das zarte Haar,
42 Und würd' ihm gleich ins kleine Mäulchen fühlen –
43 Ich weis wie tändelnd er bey mir einst war.
44 Jetzt sprach sie: »Liebes Kind laß dich das nicht erschrecken,
45 Jedwede Nonn', auch ich, hat so ein Kätzchen, da,
46 Sieh', ich erlaub es dir das mein'ge aufzudecken –
47 Finette deckt sie auf – sie sah –
48 Und schrie: Ha! welche Katz! die hat ja Mähnen –
49 Und als sie ihr den Balg mit zarten Händen strich'
50 Fieng sie wollüstig an zu gähnen. –
51 »ach welch ein Maul! – Ach Gott erbarme sich!«
52 Doch die Aebtißin sprach: »Mein Kind wie manche Ratze
53 Hat auch das Thier viel schon zunicht gebracht
54 Erleg' du erst so viel, wer weis ob deine Katze
55 Nicht einst das Maul noch größer macht!«

(Textopus: Das Zeichen am Leibe. Abgerufen am 23.01.2026 von <https://www.textopus.de/poems/32545>)